On the metonymic motivation of some synesthetic expressions: The case of taste-smell combinations in German and Hungarian

Máté Tóth

University of Debrecen

Linguistic synesthesia is generally taken to be a metaphorical phenomenon involving a mapping across distinct perceptual domains (cf. Taylor 2003: 139; Vogt 2013; Strik Lievers 2017, 2018; Strik Lievers et al. 2021; Zhao et al. 2022). For instance, in *loud colors*, the head is conceptualized as if it had a property in another perceptual domain designated by the attribute, or the attribute is extended metaphorically to designate a property in another domain. In my presentation, I seek to challenge this view to some extent by claiming that synesthetic expressions are rather heterogeneous regarding their conceptual motivation and by pointing out that some of them are essentially metonymic.

After giving an overview of the concurring approaches to the conceptual background of synesthetic expressions, I argue that despite their differences, the metaphor (e.g., Vogt 2013; Strik Lievers 2017, 2018), the metonymy (e.g., Dirven 1985; Barcelona 2003a, 2003b), and the literal view (e.g., Rakova 2003; Paradis & Eeg-Olofsson 2013; Paradis 2015; Winter 2019) are all based on cross-modal commonalities between sensory concepts. As opposed to these approaches, I propose that some synesthetic expressions are based on (a) the co-occurrence of stimuli belonging to different sensory modalities, and/or (b) on similarities within a single sensory modality – and as such they can be considered genuinely metonymic. For instance, in expressions like *the bitter-sweet smell of dark chocolate*, the concept of SMELL is not understood metaphorically as if it had the dimension of TASTE, but a property of a source of stimulus, i.e., its TASTE, is used as a metonymic reference point to co-activate its TASTE and SMELL.

In order to gain empirical support for my proposal and to find out how pervasive the metonymic motivation of synesthetic expressions might be, I will focus my attention on attribute-noun constructions combining TASTE with SMELL. I will present the results of two large-scale, general, corpus linguistic investigations (in German and Hungarian), which suggest that (i) a considerable portion of the synesthetic expressions under scrutiny are in fact metonymic, yet (ii) the frequency of taste adjectives describing smells, as well as that of the metonymically motivated cases is unequally distributed depending on whether the noun they modify designates pleasant, neutral, or unpleasant olfactory stimuli. Although my results are rudimentary and restricted to a single combination of perceptual domains, I will conclude my presentation by pointing out some of their possible implications for the study of synesthetic expressions in general.

Keywords: gustation; metaphor; metonymic synesthesia; metonymy; olfaction; synaesthesia.

References:

- Barcelona, A. (2003a). On the plausibility of claiming a metonymic motivation for conceptual metaphor. In A. Barcelona (Ed.), *Metaphor and Metonymy at the Crossroads* (pp. 31-58). Berlin/New York: Mouton de Gruyter.
- Barcelona, A. (2003b). Clarifying and applying the notions of metaphor and metonymy within cognitive linguistics: An update. In R. Dirven & R. Pörings (Eds.), *Metaphor and Metonymy in Comparison and Contrast* (pp. 209-277). Berlin/New York: Mouton de Gruyter.
- Dirven, R. (1985). Metaphor as a basic means of extending the lexicon. In W. Paprotté & R. Dirven (Eds.), *The Ubiquity of Metaphor: Metaphor in Language and Thought* (pp. 85-119). Amsterdam/Philadelphia: John Benjamins.
- Paradis, C. (2015). Conceptual spaces at work in sensory cognition: Domains, dimensions and distances. In P. G\u00e4rdenfors & F. Zenker (Eds.), *Applications of Geometric Knowledge* Representation (pp. 33-55). Berlin: Springer.
- Paradis, C., & Eeg-Olofsson, M. (2013). Describing sensory experience: The genre of wine reviews. *Metaphor and Symbol*, 28(1), 22-40.
- Rakova, M. (2003). *The Extent of the Literal: Metaphor, Polysemy and Theories of Concepts*. London: Palgrave Macmillan.
- Strik Lievers, F. (2017). Figures and senses: Towards a definition of synaesthesia. *Review of Cognitive Linguistics*, 15(1), 83-101.
- Strik Lievers, F. (2018). Synaesthesia and other figures: What the senses tell us about figurative language. In A. Baicchi, R. Digonnet, & J. L. Sandford (Eds), Sensory Perceptions in Language, Embodiment and Epistemology (pp. 193-207). Berlin: Springer.

- Strik Lievers, F., Huang, C.-R., & Xiong, J. (2021). Linguistic synaesthesia. In X. Wen & J. R. Taylor (Eds.), *The Routledge Handbook of Cognitive Linguistics* (pp. 372-383). New York/London: Routledge.
- Taylor, J. R. (2003). *Linguistic Categorization: Prototypes in Linguistic Theory*. (2nd ed.) Oxford: Clarendon Press.
- Vogt, S. (2013). Die Analyse 'synästhetischer' Metapher mittels Frames. *metaphorik.de*, 23, 19-48.
- Winter, B. (2019). Synaesthetic metaphors are neither synaesthetic nor metaphorical. In L. J. Speed, C. O'Meara, L. San Roque, & A. Majid (Eds.), *Perception Metaphors* (pp. 105-126). Amsterdam/Philadelphia: John Benjamins.
- Zhao, Q., Ahrens, K., & Huang, C.-R. (2022). Linguistic synesthesia is metaphorical: A lexical-conceptual account. *Cognitive Linguistics*, *33*(2), 553-583.